

# CONVENI ESPECÍFIC NÚM. 1 AL CONVENI MARC PER LA COL·LABORACIÓ ENTRE L'INSTITUT CATALÀ D'ARQUEOLOGIA CLÀSSICA I L'INSTITUT CARTOGRÀFIC DE CATALUNYA EN MATÈRIA D'INFORMACIÓ CARTOGRÀFICA

A Barcelona, 18 de setembre de 2013

## REUNITS

D'una part, El Dr. Josep Manel Ricart i Pla, vocal del Consell de Direcció de l'Institut Català d'Arqueologia Clàssica (ICAC), en el seu nom i d'acord amb les competències autoritzades pel Consell de Direcció, del dia 10 de desembre de 2012, segons el que estableix l'art. 11 de la Llei 26/2010, de 3 d'agost, de règim jurídic i de procediment de les administracions públiques de Catalunya, amb domicili social a Tarragona, plaça d'en Rovellat, s/n i CIF S-4300033-J.

I de l'altra part, l'INSTITUT CARTOGRÀFIC DE CATALUNYA (en endavant "ICC"), entitat de dret públic de la Generalitat de Catalunya, creat per la Llei 11/1982, de 8 d'octubre, i regulat actualment per la Llei 16/2005, de 27 de desembre, de la informació geogràfica i de l'Institut Cartogràfic de Catalunya, (en endavant, "Llei 16/2005"), amb NIF Q0840005C, representat en aquest acte pel Sr. Jaume Miranda i Canals, en la seva condició de Director, nomenat mitjançant Decret 499/1983, de 28 d'octubre, publicat en el DOGC número 385, de 30 de novembre de 1983 i, en virtut dels poders atorgats pel Consell Rector d'aquest Organisme en data 19 de juny de 1998 davant el Notari de Barcelona, Sr. José Francisco Cueco Mascarós, amb número de protocol 2614.

Ambdues Parts declaren vigents i no revocats els esmentats poders de representació i es reconeixen competència i capacitat per a formalitzar el present Conveni Específic núm.1.

## MANIFESTEN

- I. Que en data 5 de juny de 2013 es va signar un Conveni Marc per la col·laboració entre l'ICAC i l'ICC en matèria d'informació geogràfica.
- II. Que, per a la realització de tasques pròpies del seu àmbit competencial, l'ICAC requereix la utilització de determinada informació geogràfica propietat de l'ICC, emparada per la Llei de Propietat Intel·lectual i la resta de legislació nacional i internacional aplicable.
- III. II. Que, d'acord amb l'anterior, l'ICAC, ha sol·licitat l'autorització de l'ICC per a l'ús d'informació geogràfica.
- IV. III. Que, en vista de l'anterior, l'ICC autoritza a l'ICAC la utilització de la informació geogràfica enumerada, amb les condicions recollides en el present Conveni Específic núm.1.



Als efectes esmentats, les Parts subscriuen el present Conveni Específic núm.1 a l'empara de les següents,

## CLÀUSULES

### **Primera. Objecte del Conveni Específic núm.1**

És objecte del present Conveni Específic núm.1 la cessió no exclusiva de l'ús de la informació geogràfica descrita a l'annex I d'aquest Conveni Específic núm.1, a l'ICAC, per a la realització de les tasques de pròpies de l'àmbit competencial de l'ICAC.

### **Segona. Ús de la informació geogràfica cedida i obligacions del cessionari**

En virtut del present Conveni Específic, l'ICAC podrà utilitzar la informació geogràfica expressament enumerada a l'annex I, únicament per a l'estricta desenvolupament de les tasques pròpies de l'àmbit competencial de l'ICAC. En conseqüència, l'ús d'una informació geogràfica diferent o el desenvolupament d'una tasca no relacionada amb les tasques pròpies de l'ICAC, requerirà d'una nova sol·licitud d'autorització i, en el seu cas, de la signatura d'un nou Conveni Específic de cessió d'ús.

Així mateix, l'autorització de l'ús d'aquesta informació geogràfica no suposa en cap cas la cessió de cap dret de propietat inherent a la mateixa, que continuarà essent en exclusiva de l'ICC.

Així mateix, amb la signatura del present Conveni Específic, l'ICAC es compromet al compliment del següent:

- a) A no copiar la informació geogràfica cedida, ni copiar el material escrit que, en el seu cas pugui acompanyar aquesta informació, sense disposar prèviament de la corresponent autorització expressa i escrita de l'ICC.

No obstant l'anterior, es permetrà fer una única còpia per motius de seguretat de la informació geogràfica cedida, que en qualsevol cas haurà d'incloure els corresponents avisos de drets d'autor en els que s'indiqui la propietat de l'ICC.

- b) A no comunicar, donar accés, facilitar o transmetre a terceres persones alienes a l'ICAC, la informació geogràfica de l'ICC per cap mitjà, sense disposar prèviament de l'autorització expressa i escrita de l'ICC.

En aquest sentit, dins la pròpia organització de l'ICAC, únicament tindran accés a la informació geogràfica de l'ICC, les persones vinculades a l'execució de les tasques que han originat la signatura d'aquest Conveni Específic. L'ICAC serà l'únic responsable de prendre les mesures tècniques necessàries per a garantir el compliment d'aquesta obligació i per assegurar que les persones amb accés a la informació geogràfica coneixen aquestes restriccions.

- c) A guardar en un lloc segur la informació geogràfica cedida, així com la còpia de seguretat, en el seu cas.
- d) A comunicar immediatament a l'ICC el robatori, furt o qualsevol altra sostracció fraudulenta de la informació geogràfica cedida, així com la seva pèrdua. Aquesta comunicació, però, no exonerarà l'ICAC de les possibles responsabilitats que pugui tenir en aquest cas.
- e) A NO ARRENDAR, VENDRE, CEDIR, DEIXAR EN PRÉSTEC, SOTSLICENCIAR, COMPARTIR, DIFONDRE O TRANSFERIR, per qualsevol mitjà, la informació geogràfica cedida. Així mateix, queda expressament prohibida l'EDICIÓ, per sí mateix o per mitjà de tercers, de qualsevol tipus de producte cartogràfic obtingut a partir, totalment o parcialment de la informació geogràfica cedida, sigui o no amb finalitats lucratives.
- f) A fer constar l'autoria de l'ICC de la informació geogràfica cedida, amb el text següent:  
  
"MDT 2x2 (o producte que s'estigui utilitzant) propietat de l'Institut Cartogràfic de Catalunya" ([www.icc.cat](http://www.icc.cat)).
- g) En definitiva, a no fer cap ús no emparat pels pactes recollits en el present Conveni Específic, ni cap acte de desnaturalització del contingut de la informació geogràfica cedida, així com qualsevol modificació contrària als interessos o reputació de l'ICC.

### **Tercera. Reclamacions a l'ICC**

L'ICC no acceptarà reclamacions per suposades especificacions de la informació geogràfica, o per defectes o eventuais errors de la mateixa i no es responsabilitza dels danys ocasionats a l'ICAC o a tercers per la utilització que faci de la mencionada informació.

En aquest sentit, amb la signatura d'aquest Conveni Específic, l'ICAC renuncia de forma expressa a tota reclamació contra l'ICC pels danys directes o indirectes que l'ús de la informació geogràfica li pogués ocasionar a ell o a terceres persones, obligant en aquest darrer cas l'ICAC, a respondre enfront d'aquests de forma directa, amb total indemnitat per a l'ICC.

### **Quarta. Retorn a l'ICC**

El present Conveni Específic no està subjecte a contraprestació econòmica per part de l'ICAC al no existir un ús comercial de la informació cedida.

No obstant l'anterior, quan de l'ús de la informació geogràfica cedida derivi algun resultat amb interès acadèmic i/o docent, l'ICAC haurà de lliurar aquest resultat a l'ICC.

Els resultats obtinguts es lliuraran, ja siguin taules, cartografia o qualsevol altra informació generada, en el format adequat per a la seva lectura. Així mateix, es lliurarà un arxiu PDF amb la metodologia emprada per a l'assoliment dels resultats.



### **Cinquena. Entrada en vigor i durada del Conveni Específic**

El present Conveni Específic entrarà en vigor el mateix dia que l'ICAC rebi la informació geogràfica sol·licitada de mans de l'ICC i restarà en vigor fins a la finalització de les tasques per part de l'ICAC, sens perjudici de les causes de resolució recollides a la clàusula següent.

### **Sisena. Resolució del Conveni Específic**

Seran causes de resolució del present Conveni Específic, el mutu acord entre les Parts i la denúncia de l'ICC per l'incompliment del cessionari de qualsevol dels pactes inclosos en aquest document. En aquest cas, l'ICC comunicarà per escrit els incompliments detectats a l'ICAC, que podrà formular la seva rèplica en el termini d'un (1) mes des de la rebuda de l'escrit de denúncia.

En cas que prosperi la causa d'incompliment imputable a l'ICAC, aquest haurà de destruir la informació geogràfica cedida per l'ICC i la còpia de seguretat, en el seu cas, i comunicar-ho per escrit a l'ICC immediatament. Així mateix, aquest incompliment permetrà a l'ICC emprendre les accions legals i/o reclamar les indemnitzacions pertinents, en cas que ho consideri necessari.

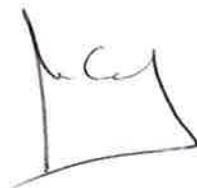
La resolució d'aquest Conveni Específic no eximirà l'ICAC de la seva obligació de garantir que no es produiran violacions als drets legítims de l'ICC relacionats amb la informació geogràfica cedida, ni per part seva ni dels seus treballadors.

### **Setena. Règim d'acords i solució de controvèrsies**

Les Parts convenen resoldre per si mateixes de manera amistosa, els possibles conflictes o divergències que puguin sorgir del present Conveni Específic.

Això no obstant, quan no sigui possible arribar a cap acord, els Jutjats i Tribunals de Barcelona seran els competents per a dirimir qualsevol qüestió que pogués sorgir entre les Parts sobre la interpretació i/o acompliment dels pactes continguts en aquest Conveni Específic, sotmetent-se aquestes a llur jurisdicció i competència, renunciant a qualsevol altre fur que els pogués correspondre.

I, en prova de la seva total conformitat, les Parts signen el present Conveni Específic, en dos exemplars originals, en el lloc i data indicats a l'encapçalament.



Jaume Miranda i Canals  
Director  
Institut Cartogràfic de Catalunya



Josep Manel Ricart Pla  
Vocal del Consell de Direcció  
Institut Català d'Arqueologia Clàssica

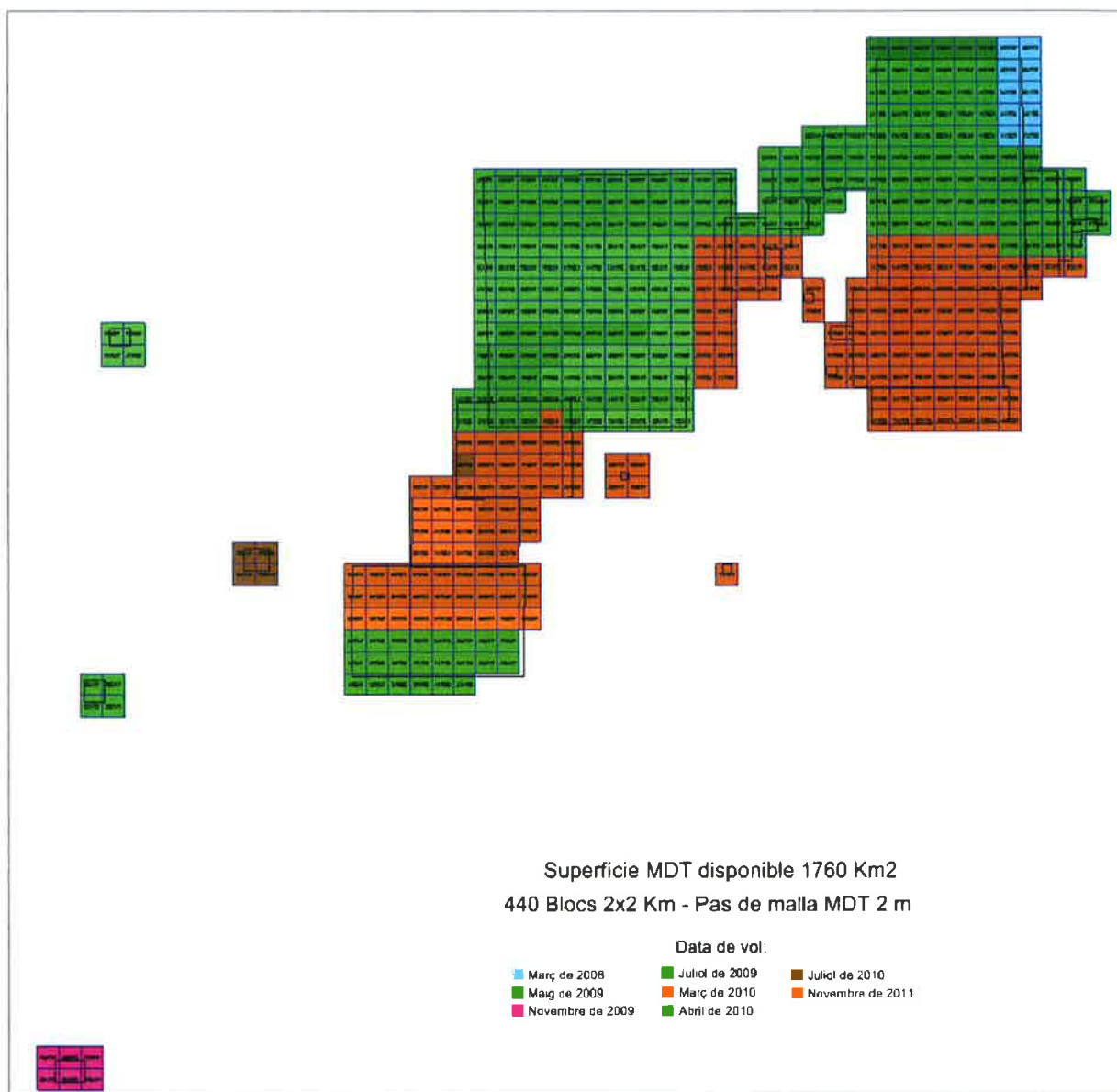
## ANNEX I. INFORMACIÓ GEOGRÀFICA OBJECTE DEL CONVENI ESPECÍFIC NÚM. 1

### 1. Informació geogràfica objecte de cessió

Model Digital del Terreny: 440 arxius MDT format ASCII d'Arc Info amb un pas de malla de 2 metres (1760 km<sup>2</sup>)

Data de Vol: març de 2008; març, maig i juliol de 2009; març, abril i juliol de 2010 i març de 2011.

### 2. Àmbit geogràfic de la informació objecte de cessió



*Handwritten signatures in blue and black ink.*